

25. 7. – 2. 12. 2018

SK | SOCHOBRAZ  
PICSOCULTURE



GALÉRIA UMELCOV SPIŠA

Marko BLAŽO  
Michal ČERNUŠÁK  
František DEMETER  
Lucia DOVIČÁKOVÁ  
Rastislav PODHORSKÝ  
Erik ŠILLE  
Ján VASILKO  
—  
Viktor FREŠO  
Marek KVETAN  
Miro TRUBAČ  
Ján ZELINKA  
Vlasta ŽÁKOVÁ

# MAL'BOU vanie, SOCHOU mrazí...

BREEZING WITH  
THE PAINTING,  
FREEZING WITH  
THE SCULPTURE

[www.gus.sk](http://www.gus.sk)

---

Vás a Vašich priateľov pozýva na vernisáž výstavy /  
You are cordially invited to the opening of exhibition

---

Marko BLAŽO  
Michal ČERNUŠÁK  
František DEMETER  
Lucia DOVIČÁKOVÁ  
Rastislav PODHORSKÝ  
Erik ŠILLE  
Ján VASILKO  
—  
Viktor FREŠO  
Marek KVETAN  
Miro TRUBAČ  
Ján ZELINKA  
Vlasta ŽÁKOVÁ

**MAL'BOU  
vanie,  
SOCHOU  
MRAZÍ...**

**BREEZING WITH  
THE PAINTING,  
FREEZING WITH  
THE SCULPTURE**

**Podoby súčasného slovenského „sochobrazu“ /  
Forms of contemporary Slovak “pictosculpture”.**

---

v stredu 25. 7. 2018 o 17.00 v Galérii umelcov Spiša /  
on Wednesday, 25th July 2018 at 17.00 in the Gallery of Spiš Artists

---

Premiéra výstavy prináša otvorenú konfrontáciu rozličných podôb súčasnej maľby a sochy na slovenskej scéne v dielach 12 umelcov strednej generácie, ktorí dnes spolu vytvárajú mozaiku slovenského „sochobrazu“. Cyklus výstav TÉMA 2018 podporil z verejných zdrojov Fond na podporu umenia. /  
Premiere of the exhibition brings an open confrontation of various forms of contemporary Slovak painting and sculpture in works of 12 artists of middle generation, who today create mosaic of the Slovak “pictosculpture”. Exhibitions project TOPIC 2018 is supported using public funding by Slovak Arts Council.

---

Autor a kurátor projektu/Author and project curator: PhDr. Vladimír Beskid - GUS  
Produkčná spolupráca / Production cooperation: Mgr. Lenka Kráľová - GUS  
Grafika/Graphic design: Mgr. art. Ivana Babejová

---

Výstava sprístupnená do / Exhibition is open till: 2. 12. 2018

---

z diela / from the work © Michal Čerňušák: We Are Not Your Toys, 2017



Galéria umelcov spiša | [www.gus.sk](http://www.gus.sk)

GALÉRIA UMELCOV SPIŠA

Zimná 46, SK - 052 01 Spišská Nová Ves, +421 53 4174621, sekretariat@gus.sk  
Galéria otvorená utorok - piatok 9.00 - 16.30, nedeľa (za 10 centov) 11.00 - 16.00 /  
Gallery open Tuesday - Friday 9.00 - 16.30, Sunday (for 10 cents) 11.00 - 16.00